Samedi 5 avril de 9h à 17h00 : Pèlerinage au féminin, de La Bastide-Clairence au Monastère des bénédictines d'Urt, Messe, marche en chapitre et temps de silence sur « La fidélité sera pour toi un bouclier et un rempart » (Ps 90). Infos et inscriptions sur : bit.ly/peleaufeminin64. Contacter le presbytère pour organiser le covoiturage.

Dimanche 6 avril de 15h à 17h30: Démarche jubilaire paroissiale à Notre Dame du Refuge à Anglet. Nous sommes tous invités à suivre le parcours jubilaire organisé à Notre Dame du Refuge à Anglet. De la chapelle de paille à st Bernard à la chapelle Notre-Dame du Refuge. Se laisser transformer par l'expérience de guérison et de miséricorde, entrer dans une démarche d'écologie intégrale et contribuer à un monde plus juste et fraternel. Contacter le presbytère pour organiser le covoiturage.



Les livrets de l'année Jubilaire disponibles au presbytère de St Jean de Luz ou à la sacristie : 1€

Le Secrétariat du relais paroissial Ciboure-Socoa est ouvert :

Les lundi, mardi, jeudi et vendredi de 8h45 à 10h30 et le mercredi de 8h45 à 11h45.

Presbytère de Ciboure, 34bis Rue Pocalette. Tél. 05 59 47 18 98 - paroisse.ciboure@hotmail.com

Site paroissial : www.paroissespo.com

VIE LITURGIQUE			
Dimanche 23 mars 2025 : 3ème Dimanche de Carême			
Samedi 22	Socoa	18h00	Livia MOLDOVAN
Dimanche 23	Socoa	9h00	Joséphine et Pantxoa DUHALDE - Gabi DUHALDE
			Michel ELISSALDE - Jean ALTUNA
			Monique LECUONA - Défunts Famille ABADIE - Âmes du Purgatoire
	Ciboure	10h30	Philippe ROUSSILLE (anniv.) - Marianne SALLABERRENBORDE
Les messes de semaine sont célébrées à l'église Saint Vincent			
Mardi 25	Ciboure	18h30	Viviane COURDÉ
Mercredi 26	Ciboure	8h30	Jean-Louis DABARBIEUX
Jeudi 27	Ciboure	8h30	Marcel MARTINEZ
Vendredi 28	Ciboure	8h30	Jeanne Marie PEDRO
		18h00	Chemin de Croix
Dimanche 30 mars 2025 : 3ème Dimanche de Carême			
Samedi 29	Socoa	18h00	Défunts Familles PASSICOT / SANJURGO / CAMACHO
			Thierry LABAT - Défunts Famille Alexandre HIRIBARREN Gérard de LASTIC
Dimanche 30	C	01-00	Communication and the state of
Dimanche 30	Socoa	9h00	Dominique PERY - François CARMENT - Noël PERY Mayie LAFOURCADE - Michel ELISSALDE
	Ciboure	10h30	Thérèse BEAUCHAMP (huitaine) - Corina CASTRO DE PARIENTE Fidel NEUMANN - Défunts Famille GUILLOT TANTAY Maria Pilar LENNE OLAZABAL - Elka CATTEAU

Décès : Cette semaine nous avons remis entre les mains du Dieu de tendresse :

Audrey BOUVIER - José ORTIZ - Jacqueline BOVARD - Thérèse BEAUCHAMP.

Unissons notre prière à celle de leurs familles.

# Nouveau départ

C'est vers une autre façon d'exister qu'il t'oriente ton Dieu, et il n'hésite pas à prendre les devants, Lui qui parle dans l'arbre de feu. C'est vers une autre façon d'agir qu'il t'envoie ton Dieu et il est déjà en route, Lui qui rêve pour toi de terre promise. C'est vers une autre façon de regarder qu'il te convie ton Dieu et il n'hésite pas à donner son nom, Lui qui aurait pu s'enfermer dans son silence. C'est vers une autre façon de penser



Saveur biblique

qu'il t'invite, ton Dieu, et il n'hésite pas à prendre sur son dos les questions et les souffrances des hommes, Lui qui tient dans sa main le cours de l'histoire. C'est vers un temps de conversion qu'il t'appelle ton Dieu et il n'hésite pas à le rappeler sans cesse, Lui qui se montre si patient envers toi.

Alors, qu'attends-tu? Il est plus que jamais l'heure de prendre un nouveau départ ...

Luc Stein







# Paroisse St Pierre de l'Océan Itsasoko Jondoni Petri

Ziburu – Zokoa Ciboure - Socoa

#### Dimanche 23 mars 2025

#### 3ème Dimanche de Carême

#### Chant d'entrée :

# R/ Changez vos cœurs, croyez à la Bonne Nouvelle. Changez de vie, croyez que Dieu vous aime.

- 1 « Je ne viens pas pour condamner le monde, je viens pour que le monde soit sauvé. »
- 2 « Je ne viens pas pour les bien-portants ni pour les justes : je viens pour les malades, les pécheurs. »
- 3 « Je suis la Porte, dit Jésus ; qui entrera par moi sera sauvé. »
- 4 « Qui croit en moi a la Vie éternelle ; croyez en mes Paroles et vous vivrez. »

Les premiers chrétiens n'étaient qu'un seul cœur. Bihotz eta gogoz bat lehen fededunak, Ogiaren hausteko biltzen ziren denak. Bere mahainerat gaur deitzen gaitu Jaunak, Piztu gaitzan Ogiak eta Berri Onak.

#### R/Elgarrekin bizirat igan araz gaitzan, Krixto baitan denak bat, Gauden kantuz mezan.

Ils proclamaient la Bonne Nouvelle de Jésus. Krixtoz mintzo zabiltzan indar haundirekin, Haren baitan gizonak nahiz anai egin. Fede beraz beterik goazen orai berdin, Jainko semen bakea zabalduz joan dadin.

#### Prière pénitentielle :

Christ le Fils du Père, venu pour sauver ce qui était perdu.

#### Vois notre misère, prends pitié de nous.

Zu, Jesu Kristo gaur orroit zaite, zoin gaituzun maite, Ken Bekatua! Pitz goiko sua.

Toi, l'ami des humbles, qui ne craignais pas de partager leur pain.

Vois notre misère, prends pitié de nous.

Lecture du livre de l'Exode (3, 1-8a.10.13-15)

#### **Psaume**

#### R/Le Seigneur est tendresse et pitié.

Bénis le Seigneur, ô mon âme, bénis son nom très saint, tout mon être! Bénis le Seigneur, ô mon âme, n'oublie aucun de ses bienfaits! Car il pardonne toutes tes offenses,

et te guérit de toute maladie ; il réclame ta vie à la tombe, et te couronne d'amour et de tendresse.

Le Seigneur fait œuvre de justice, il défend le droit des opprimés. Il révèle ses desseins à Moïse, aux enfants d'Israël ses hauts faits.

> Le Seigneur est tendresse et pitié, lent à la colère et plein d'amour ; Comme le ciel domine la terre, fort est son amour pour qui le craint.

#### \*\*\*\*\*\*

#### R/Jainkoak badu bihotz on eta urrikalmendu.

Eskerrak eman, nere arima, Jainkoari, Nere barneko, guziek haren, izenari. Eskerrak eman, nere arima, Jainkoari, Ez nehoiz ahantz, zoin usu zaitzun, urrikari.

Harek barkatzen, noiz baitzare zu, makur ari, Indar emaiten, ahul bazare, ala eri. Libratzen zaitu, kasik baitzare, hil erori ; Emaiten dautzu, amodioa, minen sari.

Gauza orotan, beti da Jauna, zuzen ari, Beren zuzena, itzultzen baitu, gaixoeri. Emana dio, berak Moisi, bere berri, Izraelentzat, egin du ainitz, miragarri.

> Ona da Jauna, eta guziez, urrikari, Ez hasarrekor, bainan bihotzen, altxagarri. Zenbatez baita, zerua nausi, lur zolari, Hala guretzat, Jainko bihotza, nausi ari.

# <u>Lecture de la première lettre de saint Paul Apôtre aux Corinthiens (10, 1-6.10-12)</u>

Frères, je ne voudrais pas vous laisser ignorer que, lors de la sortie d'Égypte, nos pères étaient tous sous la protection de la nuée, et que tous ont passé à travers la mer.

Tous, ils ont été unis à Moïse par un baptême dans la nuée et dans la mer: tous, ils ont mangé la même nourriture spirituelle : tous, ils ont bu la même boisson spirituelle; car ils buvaient à un rocher spirituel qui les suivait, et ce rocher, c'était le Christ, Cependant, la plupart n'ont pas su plaire à Dieu : leurs ossements, en effet, jonchèrent le désert. Ces événements devaient nous servir d'exemple, pour nous empêcher de désirer ce qui est mal comme l'ont fait ces gens-là. Cessez de récriminer comme l'ont fait certains d'entre eux : ils ont été exterminés. Ce qui leur est arrivé devait servir d'exemple, et l'Écriture l'a raconté pour nous avertir, nous qui nous trouvons à la fin des temps. Ainsi donc, celui qui se croit solide, qu'il fasse attention à ne pas tomber.

# Acclamation de l'Evangile :

Gloire au Christ, parole éternelle du Dieu vivant! Gloire à Toi, Seigneur!

Jesu-Kristo guri mintza : argi gure bihotzak !

Évangile de Jésus Christ selon st Luc (13, 1-9)

# Profession de foi :

R/ Sinesten dut Jauna, sinesten dut!

Je crois en Dieu, le Père tout-puissant, créateur du ciel et de la terre.

Et en Jésus Christ, son Fils unique, notre Seigneur, qui a été conçu du Saint-Esprit, est né de la Vierge Marie, a souffert sous Ponce Pilate, a été crucifié, est mort et a été enseveli, est descendu aux enfers ; le troisième jour, est ressuscité des morts, est monté aux cieux, est assis à la droite de Dieu le Père tout-puissant, d'où il viendra juger les vivants et les morts.

Je crois en l'Esprit-Saint, à la sainte Eglise catholique, à la communion des saints, à la rémission des péchés, à la résurrection de la chair. à la vie éternelle. Amen.

#### Prière des fidèles :

Entends nos prières, entends nos voix, Entends nos prières, monter vers Toi.

Entzun otoi Jauna, zure haurren oihua.

#### Sanctus:

SAINDU! SAINDU! SAINDUA!

Diren guzien Jainko Jauna!
Zeru lurrak beterik dauzka zure distirak.
Hozana zeru gorenetan.
Benedikatua Jaunaren izenean datorrena.
Hozana zeru gorenetan.

#### Anamnèse:

Hor da Kristo gutartean : hil zen eta bizi baita. Bai piztu da, piztu gaitzan : nor geroaz beldur izan ? (bis)

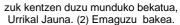
# Notre Père:



GURE AITA, zeruetan zirena,
Saindu izan bedi zure izena,
Etor bedi zure erreinua.
Egin bedi zure nahia,
Zeruan bezala lurrean ere.
Emaguzu gaur,
Egun huntako ogia;
Barkatu gure zorrak,
Guk ere gure zorduner
Barkatzen diegunaz geroz;
Ez gaitzazula utz tentaldian erortzen,
Bainan atera gaitzazu gaitzetik.
Zurea duzu erregetza,
Zureak ospe-ta indarra, orai eta beti.

#### Fraction du pain:

# JAINKOAREN BILDOTSA,



#### Communion:

Pour que nos cœurs deviennent de chair. (bis)
Tu as rompu le pain. (bis)
Comme un fruit de iustice. comme un signe d'amour.

Pour que nos cœurs deviennent de sang. (bis) Tu as versé le vin, (bis) comme un puits de tendresse.

comme un signe de paix.

Pour que nos cœurs respirent ta vie. (bis)

Tu as donné ta mort, (bis) comme un jour qui se lève, comme un cri d'avenir.

Pour que nos cœurs éclatent de vie. (bis)
Nous fêtons ta mémoire. (bis)
Tu libères ton peuple et Tu es son chemin.

Reviens, pécheur à ton Dieu qui t'appelle. Itzul hadi, itzul bekatorea, Jainko Jaunak deitzen hau arraiki. Estima zak hitaz duen galdea, eta emok bihotza osoki. (bis)

Betiere hire huts guzietan, egin daiat pietatez oihu, ene gana deitu haut hanbatetan, bainan hago gogor eta mutu. (bis)

Zer da, errak, nik egin ez dutanik Hi gaizkitik gibel-arazteko ? Hanbat argi izan duk ene ganik. Hauk guziak hi zeruratzeko. (bis)

#### Envoi:

Louons Joseph, l'époux de Marie.

R/ Ohore san Joseperi,
Patroin boteretsuari. (bis)

Josep, zare Jesusen aita lekukoa, Bai eta Mariaren espos hautatua.

> Zeruan gora zare, oi saindu handia, Eliza guziaren patroin berezia.



# **ANNONCES DE LA SEMAINE**

Ce Dimanche 23 mars 10h30 : Messe des familles à l'église St Vincent de Ciboure, avec la participation de tous les enfants du catéchisme.

Rendez-vous vous est donné à vous aussi, parents, pour les accompagner dans leur démarche, par votre présence à cette messe, temps fort mensuel!



Mardi 25 mars: A l'occasion de la solennité de l'Annonciation du Seigneur, tous les paroissiens de la Paroisse Saint Pierre de l'Océan sont invités à la procession qui partira de l'Eglise Saint Vincent de Ciboure, après la messe qui sera exceptionnellement célébrée à 18h30, présidée par Monsieur le Curé François de Mesmay, pour rejoindre la Vierge Notre Dame de Muskoa. Cette Vierge a été récemment repeinte par les services municipaux, que nous remercions vivement.

II n'y aura pas de messe à 18h30 à l'Eglise St Jean Baptiste de St Jean de Luz ce jour là.

## ATELIER THÉOLOGIQUE

**Jeudi 27 de 18h00 à 19h30 :** La paroisse Saint Pierre de l'Océan vous propose de partager une expérience théologique avec le **Père Hernice Austin**, à la salle du parvis de l'Eglise Saint Vincent de Ciboure. Thème de la rencontre :



" Le temps de Carême "

Merci d'inviter vos amis. Contact : Jean Paul LEBEL : 06 25 46 06 73 - ziburu64500@orange.fr



# Catéchisme paroissial pour adultes

**Le jeudi de 20h30 à 22h00** tous les 15 jours, en présentiel à la salle paroissiale Notre Dame de la paix et en visio : *https://meet.jit.si/KTadultes*, catéchisme paroissial pour adultes par Monsieur le Curé François de Mesmay, sur le thème :

Vocation de l'homme (la morale)

Il est possible de suivre la session même sans avoir suivi les années précédentes. La prochaine rencontre aura lieu le jeudi 27 mars 2025.

# 24 heures pour le Seigneur - Journée du Pardon

Douzième édition de « 24h pour le Seigneur ».

Le thème pour cette année 2025 est : « Tu es mon espérance (Ps 71,5).» Dans notre paroisse saint Pierre de l'Océan, cette journée aura lieu le vendredi 28 mars à l'église Saint Jean-Baptiste de Saint Jean de Luz, de 8h à minuit. Une Journée de Miséricorde et de Réflexion.

L'événement "24 Heures pour le Seigneur" est une invitation profonde adressée aux catholiques du monde entier pour s'immerger dans l'infinie miséricorde de Dieu.

Adoration à l'église avec possibilité de se confesser toute la journée. Intention mémorielle pour les victimes d'abus au sein de l'Eglise.



Tous les vendredis de carême, à 18h00, aura lieu la prière du Chemin de Croix à l'église Saint Vincent.

#### Mois de Mars - Mois de Saint Joseph

Nous avons la chance d'avoir dans notre paroisse une belle et très ancienne chapelle dédiée à Saint Joseph. Elle est située au 36 chemin de saint Joseph à Saint Jean de Luz. Tout le mois de mars, elle reste ouverte toute la journée pour ceux qui désirent s'y rendre pour prier.

Les jeudis du mois de mars, la messe de 8h30 à Saint Jean de Luz a lieu à la chapelle saint-Joseph. Il y a quand même une messe à 18h30 le jeudi à l'église.



#### PÈLERINAGE JUBILAIRE PAROISSIAL À ROME

**Du mercredi 21 au lundi 26 mai :** En avion, accompagné par Monsieur le Curé François de Mesmay.

Passage des Portes Saintes - Visite de la Rome antique et chrétienne.

Prix : environ 790 €. Nombre de places limité.

Inscriptions au secrétariat : 05 59 26 08 81 - paroisseluz@gmail.com

